

## Y Cyfarfod Llawn

---

Dyddiad y cyfarfod:  
**Dydd Mawrth, 5 Chwefror 2013**

Amser y cyfarfod:  
**13:30**

Cynulliad  
Cenedlaethol  
Cymru

National  
Assembly for  
Wales



---

### Agenda (111)v3

---

#### 1. Cwestiynau i'r Prif Weinidog (60 munud)

Bydd y Llywydd yn galw ar Arweinwyr y Pleidiau i ofyn cwestiynau heb rybudd i'r Prif Weinidog ar ôl Cwestiwn 2.

[Gweld y cwestiynau](#)

#### 2. Datganiad a Chyhoeddiad Busnes (30 munud)

[Gweld y Datganiad a Chyhoeddiad Busnes](#)

#### 3. Datganiad gan y Gweinidog Addysg a Sgiliau: Adolygiad o Gynllunio a Chyllido Ôl-16: Adroddiad Interim (30 munud)

Dogfen Ategol

[Adolygiad Cynllunio a Chyllido Ôl-16: Adroddiad Interim](#)

#### 4. Datganiad gan y Gweinidog Tai, Adfywio a Threftadaeth: Gwneud gwahaniaeth: Rôl amgueddfeydd, archifau a llyfrgelloedd o ran mynd i'r afael â thlodi plant (30 munud)

#### 5. Cynnig Cydsyniad Deddfwriaethol – y Bil Twf a Seilwaith – Caniatâd Cynllunio Tybiedig ar gyfer cydsyniadau i gynhyrchu (15 munud)

NDM5124 John Griffiths (Dwyrain Casnewydd)

Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru, yn unol â Rheol Sefydlog 29.6, yn cytuno y dylai Senedd y DU ystyried y darpariaethau sy'n ymwneud â chaniatâd cynllunio

tybiedig ar gyfer cydsyniadau i gynhyrchu o dan adrannau 36 a 37 o Ddeddf Trydan 1989, sydd wedi cael eu dwyn ymlaen yn y Bil Twf a Seilwaith, i'r graddau y maent yn dod o fewn cymhwysedd deddfwriaethol Cynulliad Cenedlaethol Cymru.

Mae Memorandwm Cydsyniad Deddfwriaethol wedi'i osod yn y Swyddfa Gyflwyno ar 13 Rhagfyr 2012 yn unol â Rheol Sefydlog 29.2(iii).

#### **Dogfennau Ategol**

I weld copi o'r Bil ewch i:

<http://services.parliament.uk/bills/2012-13/growthandinfrastructure/documents.html>  
[Memorandwm Cydsyniad Deddfwriaethol](#)  
[Adroddiad Y Pwyllgor Amgylchedd a Chynaliadwyedd](#)

#### **6. Cynnig Cydsyniad Deddfwriaethol Atodol – y Bil Twf a Seilwaith – Diwygiadau i Ddeddf Cyllid Llywodraeth Leol 1988 (15 munud)**

NDM5125 Edwina Hart (Gwyr)

Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru, yn unol â Rheol Sefydlog 29.6, yn cytuno y dylai Senedd y DU ystyried y darpariaethau yn y Bil Twf a Seilwaith sy'n ymwneud â diwygiadau i Ddeddf Cyllid Llywodraeth Leol 1988, i'r graddau y maent yn dod o fewn cymhwysedd deddfwriaethol Cynulliad Cenedlaethol Cymru.

Mae Memorandwm Cydsyniad Deddfwriaethol wedi'i osod yn y Swyddfa Gyflwyno ar 18 Rhagfyr 2012 yn unol â Rheol Sefydlog 29.2(iii).

#### **Dogfennau Ategol**

I weld copi o'r Bil ewch i:

<http://services.parliament.uk/bills/2012-13/growthandinfrastructure.htm>  
[Memorandwm Cydsyniad Deddfwriaethol](#)  
[Adroddiad y Pwyllgor Menter a Busnes](#)

#### **7. Rheoliadau Gorfodi Sifil ar Dramgwyddau Traffig Ffyrdd (Sylwadau ac Apelau) Cerbydau a Symudwyd Ymaith (Cymru) 2013 (15 munud)**

NDM5158 Jane Hutt (Bro Morgannwg)

Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru, yn unol â Rheol Sefydlog 27.5:

Yn cymeradwyo bod y fersiwn drafft o'r Rheoliadau Gorfodi Sifil ar Dramgwyddau

Traffig Ffyrdd (Sylwadau ac Apelau) Cerbydau a Symudwyd Ymaith (Cymru) 2013 yn cael ei lunio yn unol â'r fersiwn drafft a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 19 Rhagfyr 2012.

### **Dogfennau Ategol**

[Rheoliadau Gorfodi Sifil ar Dramgwyddau Traffig Ffyrdd \(Sylwadau ac Apelau\) Cerbydau a Symudwyd Ymaith \(Cymru\) 2013](#)  
[Memorandwm Esboniadol](#)

### **8. Dadl: Ymgyrch Bwyta'n Gall Newid am Oes (60 munud)**

NDM5159 Jane Hutt (Bro Morgannwg)

Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru:

1. Yn nodi bod Llywodraeth Cymru wedi lansio 'Bwyta'n Gall' fel rhan o ymgyrch farchnata gymdeithasol Newid am Oes i annog teuluoedd yng Nghymru i ddewis a choginio prydau bwyd sy'n isel mewn braster, siwgr a halen ac yn cynnwys mwy o ffrwythau a llysiau.
2. Yn cydnabod bod gan yr ymgyrch rôl bwysig i'w chwarae fel rhan o amrywiaeth o fentrau cydgysylltiedig gan Lywodraeth Cymru, y GIG a phartneriaid eraill i gyfrannu at leihau lefelau afiechyd sy'n gysylltiedig â deiet yng Nghymru.

### **Dogfen Ategol**

[Ymgyrch Bwyta'n Gall Newid am Oes](#)

Cyflwynwyd y gwelliannau a ganlyn:

#### **Gwelliant 1 – Aled Roberts (Gogledd Cymru)**

Cynnwys pwynt 1 newydd ac ailrifo yn unol â hynny:

Yn gresynu bod pump o'r 10 ardal awdurdod lleol â'r lefelau isaf o iechyd 'da' yng Nghymru a Lloegr i'w cael yng Nghymoedd De Cymru, ac yn credu y bydd rhagor o ymwybyddiaeth am fwyta'n iachach yn helpu i wella hyn.

#### **Gwelliant 2 – Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru)**

Cynnwys pwynt newydd ar ôl pwynt 1 ac ailrifo yn unol â hynny:

Yn nodi bod llawer o deuluoedd nad ydynt yn gallu cael gafael ar ystod lawn o fwydydd iach ac yn gresynu bod nifer cynyddol yn ddibynnol ar fanciau bwyd.

### **Gwelliant 3 – Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru)**

Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:

Yn galw ar Lywodraeth Cymru i fynd i'r afael â'r cysylltiad rhwng tlodi a deiet gwael fel rhan o'i hymgyrch.

### **Gwelliant 4 – Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru)**

Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:

Yn galw ar Lywodraeth Cymru i lunio cynllun cynhwysfawr ar gyfer diogelu'r cyflenwad bwyd.

### **Gwelliant 5 – William Graham (Dwyrain De Cymru)**

Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:

Yn gresynu bod deiet gwael wedi cyfrannu at y ffaith bod 57% o oedolion a 35% o blant yng Nghymru dros eu pwysau neu'n ordew.

### **Gwelliant 6 – William Graham (Dwyrain De Cymru)**

Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:

Yn gresynu bod pump awdurdod lleol yng Nghymru ymysg y deg awdurdod 'lleiaf iach' yn y Deyrnas Unedig, ac yn galw ar Lywodraeth Cymru i weithredu'n bendant i fynd i'r afael â'r heriau deietegol yn yr ardaloedd hyn.

### **Gwelliant 7 – Aled Roberts (Gogledd Cymru)**

Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:

Yn galw ar Lywodraeth Cymru i adolygu'r dull orfiwrocraataidd o weithredu yng nghyswllt Blas am Oes sy'n ychwanegu at gost darparu bwyd iach mewn ysgolion.

## Gwelliant 8 – Aled Roberts (Gogledd Cymru)

Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:

Yn galw ar Lywodraeth Cymru i ategu'r ymgyrch hon drwy sicrhau bod plant yn cael dewis o fwydydd iach yn yr ysgol gan ddefnyddio'r pwerau sydd ar gael iddi o dan Fesur Bwyta'n Iach mewn Ysgolion (Cymru) 2009.

Mae Mesur Bwyta'n Iach mewn Ysgolion (Cymru) 2009 ar gael yn:

<http://www.legislation.gov.uk/mwa/2009/3/contents/enacted/welsh>

## Cyfnod Pleidleisio

Cynhelir Cyfarfod Llawn nesaf y Cynulliad am 13:30, Dydd Mercher, 6 Chwefror 2013

# Eitem 1

Cwestiynau Llafar y Cynulliad a gyflwynwyd ar 22 Ionawr 2013 i'w hateb ar 5 Chwefror 2013

R – Yn dynodi bod yr Aelod wedi datgan buddiant.

W – Yn dynodi bod y cwestiwn wedi'i gyflwyno yn Gymraeg.

(Dangosir rhif gwreiddiol y Cwestiwn mewn cromfachau)

Mae'r Llywydd wedi cytuno i alw ar Arweinwyr y Pleidiau i ofyn cwestiynau i'r Prif Weinidog heb rybudd ar ôl Cwestiwn 2.

Gofyn i Brif Weinidog Cymru

1. Ken Skates (De Clwyd): A wnaiff y Prif Weinidog amlinellu cynlluniau seilwaith Llywodraeth Cymru ar gyfer gogledd Cymru dros y deuddeg mis nesaf. OAQ(4)0887(FM)

2. Antoinette Sandbach (Gogledd Cymru): A wnaiff y Prif Weinidog ddatganiad am flaenoriaethau Llywodraeth Cymru ar gyfer cefnogi cymunedau yng nghefn gwlad Cymru. OAQ(4)0897(FM) TYNNWYD YN ÔL

3. Paul Davies (Preseli Sir Benfro): A wnaiff y Prif Weinidog ddatganiad am ei flaenoriaethau economaidd dros y deuddeg mis nesaf. OAQ(4)0885(FM)

4. Russell George (Sir Drefaldwyn): Beth y mae Llywodraeth Cymru yn ei wneud i wella atebolrwydd lleol drwy system gynllunio Cymru. OAQ(4)0893(FM)

5. Mark Drakeford (Gorllewin Caerdydd): Pa asesiad y mae Llywodraeth Cymru wedi'i wneud o'r camau a gymerir gan awdurdodau lleol yng Nghymru i liniaru ar effaith toriadau mewn budd-daliadau tai hanfodol. OAQ(4)0890(FM)

6. Darren Millar (Gorllewin Clwyd): A wnaiff y Prif Weinidog ddatganiad am ofal i'r newydd-anedig yng ngogledd Cymru. OAQ(4)0888(FM) TYNNWYD YN ÔL

7. Lindsay Whittle (Dwyrain De Cymru): Pa gynnydd a wneir gan Lywodraeth Cymru i gynyddu gweithgarwch undebau credyd yng Nghymru wrth ddarparu benthyciadau llog isel i bobl y byddent, fel arall, yn ddibynnol ar fenthyciadau diwrnodau cyflog. OAQ(4)0889(FM)

8. Gwyn Price (Islwyn): A wnaiff y Prif Weinidog ddatganiad am yr hyn y gall Llywodraeth Cymru ei wneud i atal plant rhag cael gafael ar ddeunydd sy'n amhriodol i'w hoedran ar-lein. OAQ(4)0892(FM)
9. Dafydd Elis-Thomas (Dwyfor Meirionnydd): A wnaiff y Prif Weinidog nodi sawl gwaith y mae'n bwriadu cwrdd â Gweinidogion Llywodraeth Iwerddon yn ystod cyfnod Llywyddiaeth Iwerddon yn yr Undeb Ewropeaidd. OAQ(4)0895(FM) W TYNNWYD YN ÔL
10. Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru): A wnaiff y Prif Weinidog ddatganiad am hybu twf busnesau bach a chanolig. OAQ(4)0886(FM)
11. Mike Hedges (Dwyrain Abertawe): A wnaiff y Prif Weinidog ddatganiad am gynllun gwella iechyd Llywodraeth Cymru, Cynllun Gwên. OAQ(4)0884(FM)
12. Janet Finch-Saunders (Aberconwy): A wnaiff y Prif Weinidog ddatganiad am bwysigrwydd atebolrwydd a thryloywder yn Llywodraeth Cymru. OAQ(4)0894(FM)
13. William Graham (Dwyrain De Cymru): A wnaiff y Prif Weinidog ddatganiad am ddarpariaeth unedau mân anafiadau yn Nwyrain De Cymru. OAQ(4)0896(FM)
14. Ann Jones (Dyffryn Clwyd): A wnaiff y Prif Weinidog ddatganiad am y cyhoeddiad bod gogledd Cymru yn un o safleoedd posibl Llywodraeth y DU ar gyfer carchar mawr. OAQ(4)0891(FM)